FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. — POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DU CAN

Page 10 — 2651 — 110 — 48

Province of Ontario — District No. 110 — S. District No. 7 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 5 — {In / dans} Shakespeare Ward City of Stratford — {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par J. S. Smith — {Enumerator. / Recenseur.}

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.					
Dwelling House. / Maison habitée.	Family, household or institution. / Famille, ménage ou institution.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or con. number and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu de domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot, ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed, divorced or legally separated. / Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est en Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration to Canada. If naturalized. / Pour les immigrés, année de l'immigration au Canada.	Year of naturalization. If foreign-born. / Pour les étrangers, année de la naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
1	107	Marshall Helen	132 Rosebury Ave	F	Wife	M	Jan	1879	31	England	1903		English	English	Anglican
2		" Helen	132 " "	F	Daughter	S	Febry	1901	9	"	"		"	"	"
3		" George	132 " "	M	Son	S	Jan	1908	3	"	"		"	"	"
4		" William	132 " "	M	Son	S	June	1905	5	"	"		"	"	"
5		" Ivy	132 " "	F	Daughter	S	Oct	1908	2	Canada	1907		Canadian	"	"
6		" Charles	132 " "	M	John	S	Nov	1910	1/12	"			"	"	"
7		Marshall Frank	132 " "	M	Brother	S	Dec	1891	19	England	1909		"	"	"
8	108	Betty August	146 " "	M	Head	M	Nov	1864	46	Germany	1884	1907	German	Lutheran	Lutheran
9		" Bertha	146 " "	F	Wife	M	Febry	1865	45	"	1884	1907	"	"	"
10		" Samuel	146 " "	M	Son	S	Febry	1897	13	"	"	"	"	"	"
11		" Selma	146 " "	F	Daughter	S	Oct	1901	9	Canada			Canadian	"	"
12		" Matilda	146 " "	F	Daughter	S	Jan	1905	6	"			"	"	"
13	109	110	Haines Joseph	154 " "	M	Head	M	Jan	1871	39	Canada	Canada	Canadian	Methodist
14		" Margaret	154 " "	F	Wife	M	Aug	1874	36	Scotland	"	"	Scotch	"	"
15		" Janet	154 " "	F	Daughter	S	June	1901	9	Canada	"	"	Canadian	"	"
16		" Mabel	154 " "	F	Daughter	S	None	1905	5	"	"	"	"	"	"
17		Jeffery Catherine	150 " "	M	Mother	W	None	1850	60	England	"	"	English	"	"
18	111	112	Walker John	158 " "	M	Head	M	July	1876	34	Germany	Canada	Canadian	Lutheran
19		" Minnie C	158 " "	F	Wife	M	Aug	1879	31	"	"	"	"	"	"
20		Roch Frederick	152 " "	M	Nephew	S	Oct	1901	9	"	"	"	"	"	"
21		" George	158 " "	M	Nephew	S	Dec	1895	15	"	"	"	"	"	"
22	113	114	Lillie John A	177 " "	M	Head	M	Sept	1874	36	England	1905	English	English	Anglican
23		" Melanie	177 " "	F	Wife	M	Jan	1875	35	"	1905	"	"	"	"
24		" Jean	177 " "	F	Sister	S	March	1908	2	"	1907	"	"	"	"
25		" Myrtle	177 " "	F	Daughter	S	Aug	1901	6	"	1907	"	"	"	"
26		" Charles A	177 " "	M	Son	S	Sept	1902	8	"	"	"	"	"	"
27		" Beatrice M	177 " "	F	Daughter	S	April	1903	7	"	"	"	English	Canadian	"
28		" Violet M	177 " "	F	Daughter	S	June	1910	10/12	"	"	"	"	"	"
29	115	116	Ellis Alfred	163 " "	M	Head	M	June	1882	28	England	1905	English	Anglican	Anglican
30		" Mary E	163 " "	F	Wife	M	Oct	1882	28	"	1905	"	"	"	"
31		" Edith	163 " "	F	Daughter	S	Nov	1892	17	"	1905	"	"	"	"
32		" George	163 " "	M	Son	S	June	1894	15	"	1905	"	"	"	"
33		" Florence	163 " "	F	Daughter	S	July	1897	14	"	1905	"	"	"	"
34		" Annie	163 " "	F	Daughter	S	Dec	1899	11	"	1905	"	"	"	"
35		" Sam	163 " "	M	Son	S	March	1902	9	"	1905	"	"	"	"
36		" Alfred	163 " "	M	Son	S	June	1906	7	"	1906	"	"	"	"
37		" Barry	163 " "	M	Son	S	Oct	1908	5	"	1908	"	"	"	"
38		" Nelly	163 " "	F	Daughter	S	June	1910	1/12	"	"	"	"	"	"
39	116	117	Smith William H	164 " "	M	Head	M	June	1865	62	England	1905	English	English	none
40		" Isabella	164 " "	F	Wife	M	Aug	1866	66	"	1905	"	"	"	none
41	117	118	Leishman Roland	168 " "	M	Head	M	None	1882	29	England	1907	English	English	Anglican
42		" Dorothy M	168 " "	F	Wife	M	None	1884	27	"	1907	"	"	"	"
43		" Albert H	168 " "	M	Son	S	July	1910	1/12	Canada			Canadian		
44	118	119	Fleitner Frederick	174 " "	M	Head	M	May	1863	48	Germany	Canada	Canadian	Lutheran
45		" Emma	174 " "	F	Wife	M	Jan	1865	46	"	"	"	"	"	"
46		" Minnie	174 " "	F	Daughter	S	March	1893	18	"	"	"	"	"	"
47		Dippenfield Edward	174 " "	M	Nephew	S	Oct	1893	17	Germany	1907		German	Canadian	"
48	119	120	Wilson John	120 " "	M	Head	M	May	1863	48	Scotland		Scotch	Canadian	Presbyterian
49		" Sophia	120 " "	F	Wife	M	Sept	1864	47	Canada			Canadian	"	"
50		" Mara	120 " "	F	Daughter	S	March	1895	16	"			Scotch	"	"

PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.					WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.								INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR A DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OF ELS / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.						INFIRM / INFIRMITÉS	
Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire autre que l'emploi principal ou métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employé.	If working on own account. / Travaillant à son compte. (Voir instructions.)	State whether person is employed, or not living on a pension or retiring allowance, or has private means, or is an inmate of a charitable institution. / Membre ou la personne est employée ou non, ou vit d'une pension ou d'une allocation de retraite, ou a des moyens d'existence personnels, ou est pensionnaire d'une institution de charité.	Weeks employed in 1910 at chief occupation. / Nombre de semaines à l'emploi principal en 1910.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation. / Nombre de semaines à d'autres travaux que celui à l'emploi principal en 1910.	Hours of labour per week at chief occupation. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of labour per week at other than chief occupation. / Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from chief occupation. / Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal.	Total earnings in 1910 from other occupations or trades. / Gain total en 1910 provenant des emplois ou métiers secondaires.	Rate of earnings per hour or by piece. / Taux du paie par heure ou à la pièce.	Fire life.	Accident and sickness.	Cost of insurance in one year.	Months at school in 1910.	Can read.	Can write.	Language commonly spoken.	Cost of education in 1910 for persons in Col. 33 (Census of Canada, Chapter 27, 1910.)	Blind.	Deaf-mute.
17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
Housework													$ 9.00		$ 15.6		Yes	Yes	English			
—													$ 3.00		$ 15.6		Yes	Yes	English			
—													$ 27.00		$ 15.6		Yes	Yes	English			
—													$ 27.00		$ 15.6		Yes	Yes	English			
—													$ 27.00		$ 15.6		Yes	Yes	English			
—													—	—	—		—	—	—			
Labourer													$ 250		$ 23.6		Yes	Yes	English			
Labourer													$ 79.00		$ 13.00		Yes	Yes	English			
Housework													$ 9.00		$ 7.80		Yes	Yes	English			
Labourer													Idle		$ 15.60		Yes	Yes	English			
Watchmaker																	Yes	Yes	English			
Painting																	Yes	Yes	English			
Teamster													$ 800		$ 3.20		Yes	Yes	English			
Manufacturer													$ 3.00		$ 7.60		Yes	Yes	English			
Baker													$ 1.00		$ 1.20		Yes	Yes	English			
Carpenter													$ 1000		$ 15.60		Yes	Yes	English			
Teamster													$ 1000		$ 8.60		Yes	Yes	English			
Factory													$ 100		$ 5.20		Yes	Yes	English			
—													$ 800		$ 3.20		Yes	Yes	English			
Teamster													$ 1000		$ 15.60		Yes	Yes	English			
Factory													$ 37.00		$ 15.6		Yes	Yes	English			
—													$ 87.00		$ 15.6							
—													$ 87.00		$ 15.6		No	No	No			
Factory													$ 100		$ 5.20		Yes	Yes	English			
—													—	—	—		Yes	Yes	English			
Factory													$ 1000		$ 5.20		Yes	Yes	English			
Factory													$ 1000		$ 5.20		Yes	Yes	English			
Factory													$ 50.00		$ 26.0		Yes	Yes	English			
—													$ 50.00		$ 26.0		Yes	Yes	English			
Factory													$ 50.00		$ 26.0		No	No	English			
—													—	—	—		No	No	English			
Factory													$ 1000		$ 5.20		Yes	Yes